



1 EU - Konformitätserklärung
EU - Declaration of Conformity

de en

2 Diese EU-Konformitätserklärung wurde in alleiniger Verantwortung von MIELE & Cie. KG ausgestellt.
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of MIELE & Cie. KG.

3 Dokument-Nr.: 11745631
Document - No.:

4 Hersteller: Miele & Cie. KG
Manufacturer:

5 Anschrift: Carl-Miele-Straße 29
Address: D-33332 Gütersloh

6 Produktbezeichnung: **7 Trommel Trockner, gewerblich**
Product designation: *Tumble Dryer, commercial*

8 Typenbezeichnung: PT013
Type:

9 Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

10 Nummer: -Beschreibung
Number: -Description

10.1 2006/42/EG: Maschinenrichtlinie
2006/42/EC: Machinery Directive

10.7 2014/53/EU: Funkanlagen Richtlinie
2014/53/EU: Radio Equipment Directive (RED)

10.8 2011/65/EU: RoHS-Richtlinie
2011/65/EU: RoHS-Directive

11 Angewandte harmonisierte Europäische Norm:
Applied harmonised European Standard:

- EN 60335-1:2012+AC+A11+A13+A1+A2+A14:2019
- EN 50570:2013/A1:2018
- EN 62233:2008+Ber.1:2008
- EN 62479:2010
- EN 55014-1:2017+A11:2020
- EN 55014-2:2015
- EN IEC 61000-3-2:2019
- EN 61000-3-3:2013 + A1:2019
- EN IEC 61000-3-11:2019
- EN 61000-3-12:2011
- ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)
- ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)
- ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)
- EN IEC 63000:2018

12 CE-Beauftragter für die technischen Unterlagen:
CE-Representative for Technical Documents:

Marcus Kasten

Miele & Cie. KG
Industriestraße 3
31275 Lehrte

13 Ort, Datum:
Place, Date:

Lehrte, 03.12.2021

14 Rechtsverbindliche Unterschrift:
Legal signature:

15 Leiter Konstruktion u. Entwicklung
Director Research and Development Lehrte Plant

16 Leiter Lehrte Plant
Managing Director Lehrte Plant

Dr. Karsten Gayk

ppa. Ralf Kretschmer

| | bg | cs | da | el | es | et | is |
|-------|---|--|--|---|--|--|--|
| 1) | ЕС – Декларация за съответствие | EU-konformitetserklæring | Denne EF-overensstemmelseserklæring er udstedt af MIELE & Cie. KG udelukkende på dennes ansvar. | Βεβαίωση συμμόρφωσης ΕΚ | Declaración de conformidad CE | EU – Vastavusdeklaratsioon | EU-samræmingisfrýsing |
| 2) | Газни Декларация за съответствие на ЕО е издадена на база на самостоятелната отговорност на MIELE & Cie. KG. | Tou prohlašeni o shodě bylo vystaveno ve vymezení odpovědnosti společnosti MIELE & Cie. KG. | Dette EF-overensstemmelseserklæring er udstedt af MIELE & Cie. KG udelukkende på dennes ansvar. | Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ εκδόθηκε με αποκλειστική ευθύνη της MIELE & Cie. KG. | Esta declaración UE de conformidad ha sido elaborada por MIELE & Cie. KG bajo su propia responsabilidad. | See EU vastavusdeklaratsioon ainult ettevõtte MIELE & Cie. KG ainuvastutuseel. | Þessi samræmingisfrýsing er gefin út af MIELE & Cie. KG ber alla ábyrgð á útgáfu þessarar EB-samræmingisfrýsingar. |
| 3) | Документ №: | Document n°: | Document n°: | Αριθμός παραστατικού: | Documento n°: | Dokumentid n°: | Skjal nr.: |
| 4) | Проводител: | Virobce: | Producent: | Αριθμός παραστατικού: | Fabricante: | Arvostajad: | Fræmleiðandi: |
| 5) | Адрес: | Adresa: | Adresse: | Διεύθυνση: | Dirección: | Adress: | Póstfang: |
| 6) | Наименование на продукта: | Описание продукта: | Produktbezeichnung: | Όνομασία προϊόντος: | Denominación del producto: | Toote nimetus: | Vörulýsing: |
| 7) | сушилня перална машина каландър | Sušička Pračka Mandl System žehnutí s párou Inkasní systém | Tørretumbler Vaskemaskine Stryggerulle Dampstrygesystem Bæltingsystem | Στεγνωτήριο Πλυτήριο ρούχων Σιδερωτήριο Σύστημα ατμοποίησης με ατμό Κερατοδοκίτης | Secadora Lavadora Calandra Sistema de planchado a vapor Kasserimissüsteemi | Purkivi Pesumasin Kalandar Aurutrikraud Kasseerimissüsteemi | Þurrkvi Pesumasin Kalandar Strauvelar Gufustraukerfi Greiðslukerfi |
| 8) | Тип: | Typové označení: | Typebetegnelse: | Μοντέλο: | Denominación del tipo: | Tüübiühitis: | Gerðisliki: |
| 9) | Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Европейския съюз за хармонизация. | Výše uvedený předmět prohlášení splňuje příslušné právní předpisy pro harmonizaci Evropské unie. | Den ovenfor beskrevne genstand for erklæringen opfylder unionens relevante harmoniseringslovgivning. | Το ως άνω περιγραφόμενο αντικείμενο της δήλωσης πληροί τις ισχύουσες νομικές διατάξεις αρμόδιας της Ένωσης. | El objeto de la declaración arriba descrito cumple los requisitos pertinentes de la legislación de armonización de la Unión. | Eelkirjedatud deklaratsioon toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega. | Ofangreint vörðang frýsingarinnar samræmist viðeigandi samræmingisfrýsingar. Bandalagsins: |
| 10) | Номер - описание | Číslo - Označení | Nummer - Beskrivelse | Αριθμός - Περιγραφή | Número - Descripción | Number - nimetus | Númer - lýsing |
| 10.1) | 2006/42/EO | 2006/42/ES | 2006/42/EF | 2006/42/ΕΚ | 2006/42/CE | 2006/42/EE | 2006/42/EB |
| 10.2) | Директива за уредите | Směrnice o strojích | Maskindirektiv | Όδηγία συσκευών | Directiv de mașinării | Masinaidirektiv | Tilskiptum um vélarbúnað |
| 10.3) | Директива за EMC | Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (EMC) | EMC-direktiv elektromagnetisk kompatibilitet | Όδηγία ΗΜΣ | Directiv de CEM | EMC direktiv | Tilskiptum um rafsegulsvöðssamhæfi |
| 10.4) | 2009/142/EO | 2009/142/ES | 2009/142/EF | 2009/142/ΕΚ | 2009/142/CE | 2009/142/EE | 2009/142/EB |
| 10.5) | Директива за обликуване на законодателствата на държавите членки относно газове уреди (до 20.04.2018 г.) | Směrnice pro plynové spotřebiče (do 20.04.2018) | Gasapparattidirektiv (til 20.04.2018) | Όδηγία για συσκευές αερίου (έως τις 20.04.2018) | Directiva sobre los Aparatos de Gas (hasta el 20.04.2018) | Gaasiseadmete direktiiv (kuni 20.04.2018) | Tilskiptum um gastæki (til 20.04.2018) |
| 10.6) | 2014/35/EC | (EU) 2014/35 | 2014/35/EF | (ΕΥ) 2014/35/ΕΕ | UE 2016/426 | (EU) 2016/426 | (EB) 2016/246 |
| 10.7) | Директива за адаптиране на някои директиви в областта на свободното движение на стоки | Směrnice o nízkém napětí | Lavspændingsdirektiv | Όδηγία για χαμηλή τάση | Directiva de Baza Tensiōn | Madaipings direktiiv | Tilskiptum um rafþing notuð innan akveðna spennumarka |
| 10.8) | Директива за радиосъоръжения (приложимо само за тип модели с окончание "W") | Směrnice o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se dodávaní rádiových zařízení na trh (týká se pouze typového označení s koncovkou -W) | Radioústřednídirektiv (gælder kun for modeller, der ender på "W") | Όδηγία περί ραδιοεξοπλισμού (ισχύει μόνο για τα μοντέλα συσκευών που έχουν την κατάληξη "-W") | Directiva de equipos radioeléctricos (afecta únicamente a los modelos que acaban en "W") | Raadioseadmete direktiiv (kehtib ainult tüübiühitisele, mille lõpus on "W") | Tilskiptum um viðsiðmunn (ErP) - REGULERD EB nr. 1275/2008 (um reibúham) |
| 10.9) | Директива за съоръжения под налягане | Směrnice RoHS | Direktiv om trykbærende udstyr | Προδιαγραφές συσκευών πίεσης | Equipos a presión | Survaseadmeid käsitlev direktiiv | Tilskiptum um samræmingu þrýstibúnaðar |
| 11) | Приложена хармонизирана европейска норма: | Utilizada armonizada europea norma: | Norma europeá armonizada aplicada: | Εφαρμοσμένο Ευρωπαϊκό Πρότυπο: | Norma europea armonizada aplicada: | Uhtustatud Euroopa standard: | Veiðigandi samræfður Evrópustaðali: |
| 12) | СЕ-пълномощник за техническата документация: | Autorizovaná osoba CE pro technické materiály: | CE-ansvarlig for tekniske dokumenter: | Εντεταλμένος CE για τα τεχνικά έγγραφα: | Encargado CE para documentación técnica: | Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutav EL volinik: | CE-ábyrgðaradili fyrir tæknigögn: |
| 13) | Място, дата: | Место, Datum: | Sted, dato: | Πόλη, ημερομηνία: | Κοιτ, kuupäev: | Staður og dagsetning: | Staður og dagsetning: |
| 14) | Правно обвързващ подпис: | Juridisk bindende underskrift: | Juridisk bindende underskrift: | Νομικά δεσμευτική υπογραφή: | Firma legalmente vinculante: | Oiguskirjut sidur allkirri: | Lagalega skuldbindingandi undirskrift: |
| 15) | Ръководител отд. констр. и разраб. | Vedení konstrukce a vývoje | Leder konstruktion og udvikling | Διεύθυνση κατασκευών και ανάπτυξης | Dirección construcción y desarrollo | Konstruktisiooni- ja arendusosakonna juhataja | Verkefnissjóri hönnunar og þróunar |
| 16) | Ръководител производство | Vedení výroby přístrojů | Leder maskinfremstilling | Διεύθυνση παραγωγής | Dirección producción de aparatos | Tootmisosakonna | Verkefnissjóri tækjaframleiðslu |

| | fi | fr | nr | hu | it | it | iv |
|-------|--|--|--|--|---|--|---|
| 1) | EY – vaatimustenmukaisuusvaikutus | Déclaration UE de conformité | EZ izjava o sukladnosti | EK megfelelőségi nyilatkozat | Dichiarazione di conformità CE | ES – Atitiktimo sertifikatas | IV – Abištibas deklaracija |
| 2) | Tämän EY-vaatimustenmukaisuusvaikutuksen on yksinomaista vastuulla laatinut MIELE & Cie. KG. | Cette déclaration de conformité CE a été rédigée exclusivement par MIELE & Cie. KG. C'est sous sa seule responsabilité de MIELE & Cie. KG. | Ova je EZ izjava o sukladnosti izdana pod isključivom odgovornošću društva MIELE & Cie. KG. | EK az EC Megfelelőségi Nyilatkozatot a MIELE & Cie. KG. vállalat készítette és kizárólagos felelőssége tudatában állította ki. | La presente dichiarazione di conformità CE è stata rilasciata da MIELE & Cie. KG. sotto la propria esclusiva responsabilità. | Uz štos EB atitiktības deklarācijas izdevimā ir atbildīga tik „MIELE & Cie. KG” abildību. | Šī EK – Abištības deklarācija izdota vienīgi uz „MIELE & Cie. KG” abildību. |
| 3) | Asiakirjanta: | N° de document : | Br. dokumenta: | Dokument: sz.: | N. documento: | Dokumento-Nr.: | Dokumenta Nr.: |
| 4) | Vaimistāja: | Fabricant : | Proizvodak: | Gyártó: | Produttore: | Gamintojas: | Ražotājs: |
| 5) | Tuotteen nimi: | Adresse : | Osoite: | Cim: | Indirizzo: | Adrese: | Adrese: |
| 6) | kuivausrumpu | Désignation produit : | Oznaka proizvoda: | Termék megnevezése: | Designazione del prodotto: | Produkto aprašymas: | Produkto nosaukums: |
| 7) | Pesukone | Sèche-linge | Sušilica | Szárítógép | Asciugabiancheria/Esiccatoio a tamburo | Džiovintuvys | Zāvētājs |
| | Kuumamankeli | Machine à laver | Perilica rublja | Mosógép | Lavatrice | Plovimo mašina | Veļas mašīna |
| | Höyläytinjärjestelmä | Repassouse | Valjakk za glačanje | Vályus mangorító | Margano | Lyginimo presas | Tvaika gludināšanas iekārta |
| | Rehastinjajärjestelmä | Centre de repassage vapeur | Sustav za parno glačanje | Gőzvezetős rendszer | Sistema silante a vapore | Garinē lyginimo sistēma | Tvaika gludināšanas sistēma |
| 8) | Typmerkintä: | Type : | Tipska oznaka: | Típus: | Modello: | Tipo aprašymas: | Tipa nosaukums: |
| 9) | The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation | L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme aux législations d'harmonisation pertinentes de l'Union | Předmět navedení předmět izjave zodovoljava bitne zahlijeve zakonodavstva Unije o uskladivanju | A fent megnevezett tárgy teljesíti az Unió releváns harmonizált jogi előírásainak követelményeit: | L'oggetto della dichiarazione sopra indicato soddisfa i requisiti della direttiva di armonizzazione di riferimento dell'Unione Europea: | Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus: | Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņotajam tiesību aktam: |
| 10) | Numero : - kuvaus | Numéro : - Description | Bloj. - Opis | Szám. - Leírás | Numero e denominazione | Numuris : - aprašymas | Numurs : - aprašais |
| 10.1) | 2006/42/EY | 2006/42/CE | 2006/42/EZ | 2006/42/EK | 2006/42/CE | 2006/42/EB | 2006/42/EK |
| 10.2) | 2014/30/EU | 2014/30/UE | 2014/30/EU | 2014/30/EU | 2014/30/UE | 2014/30/ES | 2014/30/ES |
| 10.3) | 2009/142/EY | 2009/142/CE | 2009/142/EZ | 2009/142/EK | 2009/142/CE | 2009/142/EB | 2009/142/EK |
| | Direktivi kaasmumaisa polttoainetta käytävistä laiteista (20.04.2018 asti) | Directive appareils à gaz (jusqu'au 20.04.2018) | Direktiva za uređaje (do 20.04.2018) | Gázfogyasztó készülékekről szóló irányelv (2018. április 20-ig) | Directiva sugli apparecchi a gas (fino al 20.04.2018) | Dužas deginamųjų įrenginių direktyva (iki 20.04.2018) | Direktiva par gāzes iekārtām (līdz 20.04.2018) |
| 10.3) | (EU) n° 2016/426 | (UE) n° 2016/426 | (EU) 2016/426 | (EU) 2016/426 | (UE) 2016/426 | (ES) 2016/426 | (ES) 2016/426 |
| | EU-aseus kaasumaisa polttoainetta polttavista laitteista (21.04.2018 lähtien) | Règlement (UE) concernant les appareils brûlant des combustibles gazeux (à partir du 21.04.2018) | Uredba (EU) o uređajima na plin (od 21.04.2018) | EU-522 készülékekre vonatkozó rendelet (2018. április 21-től) | Règlement UE sugli apparecchi a gas (dal 21.04.2018) | Regulamentas (ES) 2016/426 dėl dujųinių kurų deginamųjų prietaisų (nuo 21.04.2018) | Regula (ES) 2016/426 par gāzveida kurinamajiem iekārtām (no 21.04.2018) |
| 10.4) | 2014/35/EU | 2014/35/UE | 2014/35/EU | 2014/35/EU | 2014/35/UE | 2014/35/ES | 2014/35/ES |
| | Pienāmiendirektīvi | Directive basse tension | Direktiva za niski napon | Kisleszülétekről szóló irányelv | Directiva sulla bassa tensione | Zemos įtampos direktyva | Zēmsprieguma direktyva |
| 10.5) | 2009/125/EY | 2009/125/CE | 2009/125/EZ | 2009/125/EK | 2009/125/CE | 2009/125/EB | 2009/125/EK |
| | Direktivi energijaan liittyistä tuotteista -KOMISSIOASETUS 2008/1275/EY (lepovirtakulutus) | Commission Directive 2009/125/CE (Commission Directive 2008/1275/CE) (standby) | EPF smjernica - ODREDBA (EG) - Br. 1275/2008 (standby) | 2009/125/EK EFP irányelv – A bizottság 1275/2008/EK rendelete (standby) | Directiva EIP 2009/125/CE – REGULAMENTO (CE) N. 1275/2008 (standby) | 2009/125/EB EIP direktyva – reglamentas (EB) Nr. 1275/2008 (dėl prietaisų budėjimo režimo) | 2009/125/EK EIP direktyva – Komisijas Regula (EK) Nr. 1275/2008 (elektroiekārtas gatavības režīmā) |
| 10.6) | 2014/68/EU | 2014/68/UE | 2014/68/EU | 2014/68/EU | 2014/68/UE | 2014/68/ES | 2014/68/ES |
| | Painealaidirektīvi | Directive européenne concernant les équipements sous pression | Direktiva o opremi pod pritiskom | A nyomásálló berendezésekről szóló irányelv | Directiva sulle attrezzature a pressione | Direktiva va 2014/68/ES | Splēdieniekārtu direktyva |
| 10.7) | 2014/53/EU | 2014/53/UE | 2014/53/EU | 2014/53/EU | 2014/53/UE | 2014/53/ES | 2014/53/ES |
| | Radioaidirektīvi (Koskee ainoastaan laitteita, joiden tyyppimerkinä päättyy „-W”) | Radio Equipment Directive (only applicable for type with ending “-W”) | Direktiva o radiojski opremi (primjenjivo samo za tipsku oznaku s „-W” na kraju) | Rádió- és távközlő végberendezések irányelve (csak „-W” végződésű típusok esetén alkalmazandó) | Apparechiature radio (vale solo per modelli con denominazione che termina con “-W”) | 2014/53/ES Radioiekārtu direktyva | Radioiekārtu direktyva |
| 10.8) | 2011/65/EU | 2011/65/UE | 2011/65/EU | 2011/65/EU | 2011/65/UE | 2011/65/ES | 2011/65/ES |
| | Direktivi lietyben vaaralisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektronikkalaitteissa (RoHS) | Directive RoHS | Direktiva o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari | Veszélyes anyagok korlátozása | Directive RoHS | 2011/65/ES Pavojingų medžiagų naudojimo apribojimo direktyva | 2011/65/ES Direktiva par dažū bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās |
| 11) | Käytetty yhdenmukaistettu eurooppalainen standardi: | Normes européennes harmonisées appliquées : | Primijenjena usklađena europska norma: | Alkalmazott harmonizált Európai Szabvány: | Norme europee armonizzate applicate: | Taikomas nustaitytas Europos standartas: | Piemērotie saskaņotie Eiropas standarti: |
| 12) | Teknisten asiakirjojen CE-edustaja: | Délégué CE à la documentation technique : | Predstavnik CE za tehničku dokumentaciju: | A muszaki dokumentáció CE-megbízója: | Responsabile CE per la documentazione tecnica: | CE-atstovas techninei dokumentacijai: | CE pārstāvis tehniskajai dokumentācijai: |
| 13) | Paikka, aika: | Lieu, Date : | Miesto, datum: | Helyszín, dátum: | Luoco, data: | Vieta, datums: | Vieta, datums: |
| 14) | Okerehellisesti sitova allekirjoitus: | Pravno obvezujući potpis: | Voditelj konstrukcije potpis: | Jogilag kötelező érvényű aláírás: | Official signature: | Oficiālais paraksts: | Juridiski saistošs paraksts: |
| 15) | Konektiivikikka- ja kehityssaston johto | Director Construction & Dvpt | Voditelj konstrukcije i razvoj | Feljesztés és gyártás vezetésébe | Direzione costruzione e sviluppo | Montāžas r'vākymo vadovas | Konstruokciju un atbilstības nodalības vadītājs |
| 16) | Laittevalmistuksen johto | Directeur de production des appareils | Voditelj proizvodnje uređaja | Ipari mosogatógépek vezetésébe | Direzione produzione | Irangos parengimo vadovas | Iekārtu ražošanas nodalības vadītājs |

| | nl | no | pl | pt | ro | sk | si | sv |
|---------|--|--|--|--|--|---|---|--|
| 1) | EU – conformiteitsverklaring | EF-samsvarserklæring | Declararea de conformitate UE | Declaração de Conformidade CE | Declarație de conformitate CE | Vyhľadanie o zhode ES | ES – Izjava o skladnosti | EU – konformitetsdeklaration |
| 2) | Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van MIELE & Cie. KG. | Denne EF-samsvarserklæringen ble utstedt med ansvar fra MIELE & Cie. KG. | Niniejsza deklaracja zgodności o wydania została w wyłączną odpowiedzialność: spółki MIELE & Cie. KG. | Esta declaração de conformidade CE foi elaborada sob responsabilidade exclusiva de MIELE & Cie. KG. | Acesta declarație de conformitate CE a fost redactată pe propria răspundere a MIELE & Cie. KG. | Toto ES vyhlásenie o zhode bolo vydané na zodpovednosť spoločnosti MIELE & Cie. KG. | Överensstämmelse har med eget ansvar utfärdats av MIELE & Cie. K. | Den här EG-förklaring om överensstämmelse har med eget ansvar utfärdats av MIELE & Cie. K. |
| 3) | Document nr.: | Documentnr.: | Document nr.: | Document nr.: | Nr. document: | C. dokumentu: | Sl. dokumenta: | Dokumentnr.: |
| 4) | Fabrikant: | Produsent: | Fabricante: | Fabricante: | Produsător: | Vyrábca: | Proizvajalec: | Tilvarener: |
| 5) | Adresse: | Adress: | Adress: | Endereço: | Adresă: | Výrobcova adresa: | Proizvajalecova adresa: | Adress: |
| 6) | Produktbetegnelse: | Nazwa produktu: | Designația do produsului: | Designação do produto: | Denumirea produsului: | Názov produktu: | Oznaka izdelka: | Produktbeteckning: |
| 7) | Droegautoomaat | Tørketrommel | Secador de roupa | Secador de roupa | Ušeztor | Sušični stroj | Torkumlare | Torkumlare |
| | Wasmachine | Pralka | Máquina de lavar roupa | Máquina de lavar roupa | Práčka | Práčka | Tvålmaskin | Tvålmaskin |
| | Varmtøler | Magliet riscaldanti | Calendras | Calendras | Mangel | Likální stroj | Värmångel | Värmångel |
| | Stovkølemaskin | System præserving af parat | System de ergonomie a vapor | System de ergonomie a vapor | System de călcare cu aburi | Parní likální systém | Ångströmsystem | Ångströmsystem |
| | Betalingsystem | System kasující | Meatheiro | Meatheiro | System de încasare | Ikasni sistem | Poletaautomat | Poletaautomat |
| 8) | Typosandledning: | Typ: | Modelo: | Modelo: | Tipul: | Typové označenie: | Typosandledning: | Förbeteckning: |
| 9) | The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation | Ytterligere opplysninger er ikke gitt i denne erklæringen | Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnosnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa | O objeto acima mencionado da declaração está em conformidade com a legislação de harmonização da União: | Indeșiți descriți mai sus al declarării este în conformitate cu legislația de armonizare aflate în vigoare ale Uniunii: | Účelom vyhlásenia je zobraziť zariadenie, ktoré zodpovedá príslušným harmonizačným právnym predpisom EÚ. | Förbeteckning för försäkran ovan avser följande tekniska lösningar som är i överensstämmelse med den relevanta unionslagstiftningen om harmonisering: | |
| 10) | Nummer - Beskrivelse | Nummer - Opis | Nummer - Descriere | Nummer - Descriere | Număr - descriere | Číslo - popis | Nummer - beskrivning | Nummer - beskrivning |
| 10.1) | 2006/42/EG | 2006/42/WE | 2006/42/CE | 2006/42/CE | 2006/42/CE | 2006/42/ES | 2006/42/EG | 2006/42/EG |
| 10.2) | 2014/30/EU | 2014/30/UE | 2014/30/UE | 2014/30/UE | 2014/30/UE | 2014/30/UE | 2014/30/EU | 2014/30/EU |
| 10.3) | 2009/142/EF | 2009/142/WE | 2009/142/CE | 2009/142/CE | 2009/142/CE | 2009/142/ES | 2009/142/EF | 2009/142/EF |
| | Gas appliance directive (tot 20.04.2018) | Direktiva dot. urządzeń spalających paliwa gazowe (do 20.04.2018) | Diretiva de Aparelhos a Gás (até 20.04.2018) | Diretiva de Aparelhos a Gás (até 20.04.2018) | Direcția privind aparatele consumatoare de combustibil gazos (până la 20.04.2018) | Smernica o plyných palivách (do 20.04.2018) | Smernica o plyných palivách (do 20.04.2018) | Smernica o plyných palivách (do 20.04.2018) |
| 10.3.1) | EU/2016/426 | EU/2016/426 | EU/2016/426 | EU/2016/426 | EU/2016/426 | EU/2016/426 | EU/2016/426 | EU/2016/426 |
| | EU-verordening betreffende gasverbrandingstoelstenen (vanaf 21.04.2018) | Rozporządzenie w sprawie urządzeń gazowych (od 21.04.2018) | Regulamento UE relativo aos aparelhos a gás (a partir de 21.04.2018) | Regulamentul UE privind aparatele consumatoare de combustibil gazos (de la 21.04.2018) | Regulamentul UE privind aparatele consumatoare de combustibil gazos (de la 21.04.2018) | Úradná smernica o plyných palivách (od 21.04.2018) | Úradná smernica o plyných palivách (od 21.04.2018) | Förordning om anordningar för förbränning av gasformiga bränslen (från 21.04.2018) |
| 10.4) | 2014/35/UE | 2014/35/UE | 2014/35/UE | 2014/35/UE | 2014/35/UE | 2014/35/UE | 2014/35/UE | 2014/35/UE |
| | Laagspanningsrichtlijn | Direktiva dot. niskonapajęcia | Diretiva de Baixa Tensão | Diretiva de Baixa Tensão | Direcția de joasă tensiune | Smernica o nízkom napätí | Smernica o nízkom napätí | Laagspanningsrichtlijn |
| 10.5) | 2009/125/EG | 2009/125/WE | 2009/125/CE | 2009/125/CE | 2009/125/CE | 2009/125/ES | 2009/125/EG | 2009/125/EG |
| | ErP-richtlijn | Direktiva ErP | Diretiva ErP | Diretiva ErP | Direcția ErP | Smernica týkajúca sa výrobkov relevantných pre spotrebu energie (energy related products) | ErP-direktiv | ErP-direktiv |
| | - FORORDNING 2008/1275/EG (stand by) | - Zarządzenie 2008/1275/UE (stan gotowości) | - REGULAMENTO 2008/1275/UE (stand by) | - REGULAMENTO 2008/1275/UE (stand by) | - REGULAMENT 2008/1275/UE (stand by) | - NARIJADNIE 2008/1275/UE (náhrada) | - UREDBA 2008/1275/UE (standby) | - FORORDNING 2008/1275/UE (standby) |
| 10.6) | 2014/68/EU | 2014/68/UE | 2014/68/UE | 2014/68/UE | 2014/68/UE | 2014/68/UE | 2014/68/EU | 2014/68/EU |
| | Trykapparatdirektivet | Direktiva urządzeń ciśnieniowych | Diretiva 97/23/EG Equipamentos sob pressão | Diretiva 97/23/EG Equipamentos sob pressão | Direcția privind echipamente sub presiune | Smernica 97/23/ES o aproximácii zákonov členských štátov týkajúcich sa tlakových zariadení | Smernica 97/23/ES | Direktiv tryckbärande anordningar |
| 10.7) | 2014/53/EF | 2014/53/UE | 2014/53/UE | 2014/53/UE | 2014/53/UE | 2014/53/UE | 2014/53/EF | Direktiv tryckbärande anordningar |
| | Radio Equipment Directive (only applicable for type with ending "-W") | Direktiva ws. urządzeni radiowych (dotyczy tylko modeli z końcówką "-W") | Diretiva relativa aos equipamentos de rádio (apenas aplicável para designação de tipo que termine em "-W") | Diretiva relativa aos equipamentos de rádio (apenas aplicável para designação de tipo que termine em "-W") | Direcția privind echipamentele radio (se aplică doar pentru modelele cu terminalele "-W") | Smernica o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania rádiových zariadení na trhu (týka sa len typového označenia s koncovkou "-W") | Smernica o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania rádiových zariadení na trhu (týka sa len typového označenia s koncovkou "-W") | Radioeringsdirektiv (beräffrar endast de typbeteckningar som slutar på "-W") |
| 10.8) | 2011/65/EF | 2011/65/UE | 2011/65/UE | 2011/65/UE | 2011/65/UE | 2011/65/UE | 2011/65/EU | 2011/65/EF |
| | RoHS-richtlijn | Direktiva RoHS | Diretiva de restrição de substâncias perigosas | Diretiva de restrição de substâncias perigosas | Direcția RoHS privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice | Smernica o omejitvi uporabe nevarnih snovi v električnih napravah (2011/65/ES) | Smernica o omejitvi uporabe nevarnih snovi v električnih napravah (2011/65/ES) | RoHS-direktiv |
| 11) | Toegespaste geharmoniseerde Europese norm: | Anvendt harmoniseret europæisk standard: | Zastosowana zharmonizowana Norma Europejska: | Norma europeia armonizată aplicată: | Normă europeană armonizată aplicată: | Aplikovaná harmonizovaná Európska norma: | Tillämpade harmoniserad europæisk standard: | Tillämpade harmoniserad europæisk standard: |
| 12) | CE-bevoegde voor de technische documenten: | CE-fulmægtigt for teknisk dokumentation: | Prenormat CE dla dokumentacji technicznej: | Responsabil CE pentru documentele tehnice: | Responsabil CE pentru documentele tehnice: | Poverenec CE pre tehnične dokumente: | CE-representant för de tekniska underlagen: | CE-representant för de tekniska underlagen: |
| 13) | Plaats datum: | Sted dato: | Miejscowość, data: | Localitate, Data: | Localitate, Data: | Miesto, dátum: | Ort, datum: | Ort, datum: |
| 14) | Rechtsbindende underskrift: | Juridisk bindende underskrift: | Podpis wiążący prawnie: | Conducere deparlament Protecție și dezvoltare | Conducere deparlament Protecție și dezvoltare | Právo obvezujúci podpis: | Juridiskt bindande underskrift: | Juridiskt bindande underskrift: |
| 15) | Hoofd constructie en ontwikkeling | Leider konstruktion og udvikling | Kierownik dz. konstrukcji i rozwoju | Conducere deparlament Protecție și dezvoltare | Conducere deparlament Protecție și dezvoltare | Vodja konstrukcije in razvoja | Chief Konstruktion och utveckling | Chief Konstruktion och utveckling |
| 16) | Hoofd productie | Leider serieproduktion | Kierownik produkcji urządzeń | Conducere deparlament Fabricație aparate | Conducere deparlament Fabricație aparate | Vodja proizvodnje strojev | Chief maskinfabrikering | Chief maskinfabrikering |